



Feliz Año nuevo

Por un mundo de felicidades para el año que se inicia mañana, augura a todos sus favorecidos, amigos y público en general, y agradece las atenciones recibidas en el Año del Libertador Gral. San Martín

La Buena Vista

CAFFERATA UQUIZA TUCUMAN

Compra Almacenes la F. Eva Perón

Organizanse Activamente los Actos de la "Semana de la Sección 10a."

Prosiguen con todo éxito los preparativos para la realización de los festejos de la "Semana de la Sección 10a.", que patrocina la Unidad Básica Peronista de dicho sector del municipio, con la colaboración de las instituciones culturales, deportivas y vecinales, que actúan en él. A tal fin se ha reunido la comisión organizadora y se han designado las distintas subcomisiones que tendrán a su cargo la preparación del programa correspondiente. Como fuera anunciado oportunamente, los actos darán comienzo el 14 de enero y finalizarán el 21 del mismo mes. Se han recibido, para ser disputados, entre otras, las copas donadas por el gobernador de la provincia, el ministro de Justicia y Educación y la Cámara de Diputados.

Nuevos Sistemas Para Perturbar la Palabra

El sistema de perturbación de la palabra —sistema ignorado por gran parte del público, no obstante su cada vez más frecuente utilización— crea nuevos instrumentos para impedir la recepción indiscreta en la comunicación de noticias de carácter secreto e importante. Cuando un telegrama cifrado corre el riesgo de ser captado por oídos inoportunos, recientes procedimientos automáticos han descubierto la forma de perturbar su contenido en forma absoluta, haciendo incomprensible su lenguaje inicial. Previamente convenida, la perturbación es interpretada mediante receptores especiales, cuya misión es la de reproducir el léxico de origen.

El nuevo procedimiento de perturbación automática, ha tenido en cuenta que cuando las alteraciones son insuficientes, las características más insignificantes del lenguaje inicial pueden ser advertidas con facilidad. En consecuencia, aparte de sus innovaciones técnicas, la novedad tiende a modificar constantemente el programa de perturbación. Y tiene bien presente que —aun—

que resulte sorprendente— en las comunicaciones inalámbricas siempre hay atentos oídos que montan guardia y que se hallan ejercitados para comprender, y aún para adivinar, gran cantidad de vocablos o sonidos.

Se han ensayado distintas maneras para perturbar la palabra y en todas ellas existía, justo al reconocerlo, el peligro de que si claves pudieran ser advertidas por terceros. Hasta hace poco tiempo, en general se utilizaba la manera de producir una inversión en los métodos llamados de "substitución de bandas" y de "transposición".

En el primero de los sistemas antedichos, la perturbación se obtiene con el desplazamiento de la frecuencia de las vibraciones de la palabra transmitida. La substitución de frecuencias se logra por modulación, con frecuencias auxiliares permanentes o variables que, por lo común se seleccionan fuera de la banda de frecuencia de la palabra. De esta manera se produce una inversión en la cual las bajas frecuencias del signo inicial son transformadas en altas frecuencias, y a su vez, las altas del signo de origen en bajas del signo perturbador. Sin embargo, a pesar de la exactitud científica de este método el diagrama de energía de la palabra se conserva y las frecuencias de base pueden ser descubiertas, sucediendo que algunas partes del mensaje corren el peligro de ser descifradas.

En el método de "transposición", los elementos del mensaje inicial —que en su origen van seguidos y tienen un duración determinada—, se desplazan en el tiempo con duraciones desiguales. Procedimiento ideado en base a un determinado número de claves, en sus aparatos se logra que, por ejemplo, el primer elemento ocupe el cuarto lugar; el segundo, el primero, el tercero, el segundo; etc. Para la práctica de este método, sus aparatos emplean un dispositivo en el cual los elementos del mensaje son inscriptos por imantación sobre una banda de acero que va desplazándose en sentido de flecha por las cabezas de inscripción. Al igual que en el sistema abocetado anteriormente, el de "transposición" resulta a veces poco convincente y no satisface plenamente cuando se necesita asegurar el secreto absoluto: dado que, haciendo pruebas constantes y persistentes, el mensaje puede sufrir un descifrado parcial.

Todos estos antecedentes, que además de su valor científico poseen la ventaja de que son sistemas activamente ensayados, han originado la creación de un nuevo aparato perturbador, cuyo circuito utiliza las bondades de uno y otro procedimiento. Estos artefactos responden al nombre de "aparatos de perturbación combinada". El novedoso sistema permuta alternativamente las bandas de frecuencias del mensaje al mismo tiempo que se desplazan retrasándolos, los elementos del mensaje de cada banda según un programa variable.

En la utilización práctica, los aparatos de "perturbación combinada" han demostrado la seguridad inalámbrica del secreto. No obstante, por los múltiples secretos que prestan los aparatos que funcionan en base a procedimientos conocidos siguen en vigencia. Tal es así que, por ejemplo, para perturbar signos diferentes de palabras, tales como las de los telegramas morse, continúa usándose el método de "transposición". Pero en aquellos casos que es imprescindible el máximo secreto, actualmente sólo se utilizan aparatos de "perturbación combinada".

Por Alfredo Insúa.

PROFESOR ADJUNTO
Dr. Dominio R. Imhoff
GARGANTA NARIZ OÍDOS
ANESTESIA POR GASO
PEDIR HORA - T. E. 24458

Una publicación del Boletín Oficial

C. FEDERAL, 31 (UP). — En la sección "nuevas transferencias" del Boletín Oficial del 27 del corriente se publicaron 20 avisos de venta de comercios de almacén situados en esta capital, a la Fundación Eva Perón. Los comercios de que se trata funcionan en los siguientes locales: Avda. del Trabajo 2101, Avda. del Tejar 4099, Bazarav 3800, Corrientes 3473, Chorroarín 1270, Chibbert 5513, General Urquiza 337, Guido 1702, Humberto I 501, Independencia 2002, Juramento 2115, Lope de Vega 1802, Monroe 4085, Magallanes 1099, Nazare 8501, Núñez 5945, Rivadavia 2339, San José 1257, San Juan 2960 y Viamonte 702. El domicilio de las partes se constituye en Hipólito Irigoyen 250, octavo piso, oficina número 813.

donde quiera ir...

EUROPA ASIA o AFRICA

To llevar

VIAJE EN
SUPER CONSTELLATION L-74V

AIR FRANCE

INFORMES Y RESERVAS
EN LAS PRINCIPALES AGENCIAS DE
ROSARIO

Radiotelefonía

COMENTARIOS Y NOTAS

El último día del año abre la perspectiva de nuevos proyectos, trazos de iniciativas surgidas en la inquietud del pensamiento y postergadas para concretarse en el año que comienza. Y es saludada como siempre, ruidosamente en sus primeras horas y serenamente en el resto de la jornada, destinada al descanso, al esparcimiento o a la meditación de lo ocurrido...

Cuando habilitamos esta sección expresamos claramente que nuestros juicios estaban regidos por la conducta recta y cristalina que supone la verdad. En la única alternativa inalterable que lleva a buen destino, sin duda alguna. En nuestro enunciado, agregábamos que destacaríamos lo excelente y señalaríamos lo vulgar. Y así ha ocurrido. Pero la radiotelefonía rosarina, justo es reconocer, evoluciona en un sentido práctico, cultural y artístico que gravita ya, decididamente, en el concepto del país. Y es una satisfacción destacar tan grato motivo.

Cuatro estaciones emiten diariamente desde esta ciudad. LTI, radio del Litoral, la tradicional nrisa del interior, mantiene la superioridad en potencia de emisión. Los programas de este año, en alcanzados su mejor expresión en los últimos meses. Una mejor distribución de los elementos del elenco artístico, algunas novedades y diversas directivas ciertas de su actual gerente, señor Andrés Ciampoli, han contribuido a realizar la jerarquía e sus transmisiones diarias.

LT2 de la Red de Emisoras. La antigua emisora cerealista —hoy LT3 Radio Cerealista de la Red Azul y Blanca de Radio El Mundo—, ha señalado un firme avance. Funciona en un edificio adecuado con estudios instalados con todos los adelantos técnicos, y su emisión, sin duda alguna, ha mejorado en un cien por ciento. Mantiene su elenco como hace años, pero esta alternativa es habitual en la dirección de la ciudad emisora.

LT8 Radio Rosario continúa brindando números populares, y su expresión, ágil y notable en su exposición de anuncios, cuenta con muchos oyentes. Sus programas incluyen a conjuntos de renombre y también a solistas calificados.

L. T. 3 RADIO CEREALISTA

DE LA RED AZUL Y BLANCA
DE RADIO EL MUNDO

ALUDA a los oyentes
y les augura prosperidad

en 1951

Balcarce 840

T. E. 29001

LT 2 de la Red Spléndida

En los albores de un nuevo año, formula los mejores augurios para sus clientes y múltiples amigos, refirmando sus propósitos de mantener en

1951

Siempre

Lo Mejor en Rosario!!!

LT 1 RADIO DEL LITORAL

La Tradicional Emisora del Interior

Augura a sus oyentes un grato Año Nuevo

y continuará en la
EXPRESION AUTENTICA
de los más selectos programas
ROSARINOS

Córdoba 1331

T. E. 40017

BOMBOLO

Por Divito



¡SHUPPO... DOS VECES CHUPPO!

¡SIGA MOLESTANDO! ¡VERA CON EL ABUELO!

¡OJA, OJA! ¡GE VA A LLEVAR UN CHAGGO CUANDO VENGA EL ABUELO!

¡ABUELO, ESTE SIN VERGUENZA ME ESTÁ MOLESTANDO!

MENONI Hnos

Agradecen las atenciones dispensadas a su distinguida clientela, amigos y favorecedores en general y le desean felicidad y prosperidad en el AÑO NUEVO

Santa Fe 1364

T. E. 7843-40351

ROLDAN, MILITO y Cía.

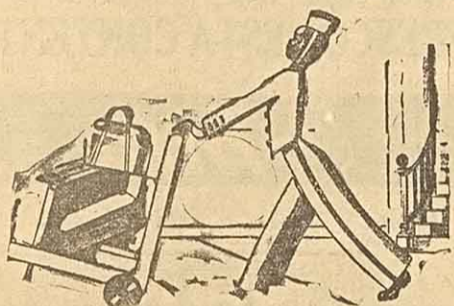
PAPELERIA POR MAYOR

IMPORTADORES

SAN LORENZO 1538/42

T. E. 43770

ROSARIO



Casa "SAGAZOLA"

VALIJAS ROTAS
TALLER DE REPARACIONES

ARTICULOS DE VIAJE

UN EXTENSO Y SELECTO SURTIDO

Precios muy económicos

SARMIENTO 947 - T. E. 55677 - ROSARIO

CITY HOTEL

110 habitaciones - 70 baños privados - 90 teléfonos internos

Gran Restaurant CITY a la Carta

Salón para Fiestas, Banquetes y Lunchs

SAN LUIS 969

T. E. 3121 al 3124

ROSARIO

BAZAR "STRASBERG"

Extenso surtido en JUGUETES y artículos de COTILLON

PARA REYES, VISITENOS

SAN MARTIN 1152

T. E. 6893

Saludamos cordialmente a nuestra distinguida clientela, amigos y favorecedores, formulando nuestros sinceros votos para que la Paz, el Bienestar y la Felicidad imperen en el año próximo a iniciarse.

SEDAS
LANAS
ALGODONES



GRANDES OFERTAS

SAN MARTIN 1350

T. E. 0895



PELETERIA "LEON"

PIELES FINAS — MODELOS — CREACIONES

A nuestros amigos y favorecedores les auguramos un feliz AÑO NUEVO

Sarmiento 1286

T. E. 26853

ENRIQUE T. BONELLI

Soc. de Resp. Ltda. — Capital: \$ 1.000.000 m/n.

Importadores Mayoristas

Estimados amigos clientes:

Al expresarles nuestro reconocimiento por todas las atenciones recibidas y augurarles un feliz y próspero AÑO NUEVO, ponemos en vuestro conocimiento que nuestras oficinas y depósitos permanecerán cerrados por vacaciones al personal desde el 1º al 15 de enero próximo.

Oficinas:
CORDOBA 1346 - Piso 3º
T. E. 40073/74 y 3884
T. T. 81

Depósito:
SAN NICOLAS 970
T. E. 93925

INDUSTRIAS

Pirelli

ARTICULOS

DE

GOMA EN GENERAL

DISTRIBUIDORES



OPTICA ROSARIO FOTO

DEL CAMPO Y SCERBO

CORDOBA 930

T. E. 27621

ROSARIO

VINOS "YAPEYU"

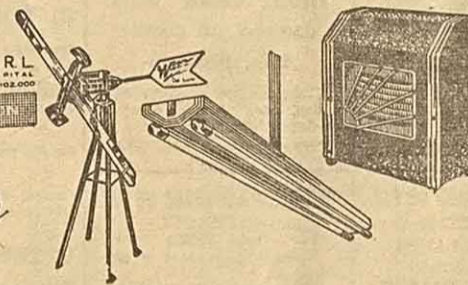
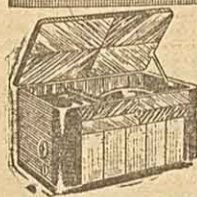
HERMES COMERCIAL S. R. Ltda.

ROSARIO

SANTA FE

PARANA

Chitarroni Cia.



ENTRE RIOS 672

T. E. 27544

ROSARIO

SEDERIA "FLORIDA"

CORDOBA 1274

TRUST ROPERO

SARMIENTO Esq. SAN JUAN

Manfredi y Michelotti

Gran Fábrica de Galletitas, Caramelos, Confites, Pastillas, Granulado Efervescente

ENTRE RIOS 1430 - 1440

T. E. 6150

ROSARIO



BIETRANINO

LA CASA DE LOS PERGAMINOS

MARCOS — CUADROS — REGALOS

Felices augurios a nuestros amigos y favorecedores

MITRE 761

T. E. 25052

ADHESION

Gran Hotel Central

de JUAN ECHEGOYEN

URQUIZA 1284

T. E. 0187-88

Boleador Ganó de Punta a Punta

Vicario se Impuso por Medio Cuerpo en la Prueba Central de San Isidro

1a. CARRERA — 1000 METROS
1 EL MATE (1), 57 ks., por Puro Habano y La Cocinera, del stud La Tete (H. Salvador), \$ 2.70 y 2.
2 Machengo (6), 55, \$ 2.20.
3 Tropelero (4), 57.
4 Mornington (2), 57.
Ganada: por 3/4 cuerpos. Tiempo: 1'51" 3/5.
No corrieron: Galarón.
2a. CARRERA — 1000 METROS
1 QUE SERENATA (5), 54, por Quechua y Serenata, del stud Formosa (F. Purita), pesos 4.80 y 2.30.
2 Helada (1), 54, \$ 6.40.
3 La Movida (9), 54.
4 Post Girl (2), 54.
Ganada: por dos cuerpos. Tiempo: 59" 1/5.
No corrieron: Unidad, Josefina y Apachaca.
3a. CARRERA — 1400 METROS
1 SABOREA (5), 56, por A'an Breck y Samurita, del stud Roi de Telle (J. Ortiz Tapia), pesos 3.50 y 2.30.
2 Estenica (8), 56, \$ 4.30.
3 Mariel (11), 56, \$ 4.30.
4 Cimón (13), 56.
Ganada: por 3/4 cuerpos. Tiempo: 1'37" 2/5.
No corrieron: Bonne Etolie, Coronation, Aragonese, Novicia, Minsula y Altiver.
4a. CARRERA — 1400 METROS
1 EL LUCERO (10), 53 ks., por Chardón y Ayán, del stud Charata (H. Salvador), \$ 7.20 y \$ 3.50.
2 Tribuno (3), 55, \$ 3.90.
3 Cigarrero (6).
4 Tiger Cad (8), 54.
Ganada: por 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'24" 3/5.
No corrieron: Lucky Boy, Oribe, Lisbona y Poseur.
5a. CARRERA — 2000 METROS
1 VICARIO (10), 53, por Petarica y Valerie, del stud La Nea (I. Villegas), \$ 23.50 y pesos 4.90.
2 El Galgo (7), 58, \$ 3.20.
3 Nativo (1), 57, \$2.90.
4 Prosélito (6), 56.
Ganada: por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 2'17" 2/5.
No corrieron: To, de Quinte, Excelso, Black Pansy y Fellow.
6a. CARRERA — 1500 METROS
1 TARTANA (7) 51 ks. por Fox Cub y Tapioca, del stud Santo Domingo (R. Clafardini) \$ 2.90 y \$ 2.40.
2 Respetada (8) 48 ks. \$ 2.70.
3 Mandatay (3) 55 ks.
4 Usualista (4) 55 ks.
Ganada por vrs. epos. Tiempo: 1'30" 1/5.
No corrieron: Alcaparru, Algrabia, Martingala, Calcha, Marlo-ta y Rama Negra.
7a. CARRERA — 1000 METROS
1 BUONAROTTI (17) 56 ks. por Ichelángelo y Catanga, del stud El Carpincho (I. Leguizamón) pesos 11.40 y \$ 3.30.
2 Cruz de Acero (2), 56, \$4.80.
3 Rejón (22), 56, \$ 4.30.
4 Chascomús (5), 56.
Ganada: por "ventaja apreciable".
Tiempo: 59".
No corrieron: Milreis, Astro, Híselva y Drake.

Chabela Superó Fácilmente a sus Rivales: dió \$ 8.70

SE SIRVIÓ "EL PLATO" PRODIGIOSO

Saló a puntar Don Froilán, pero hace correr Sábarez con el favorito Maturé y toma el control, seguido de cerca por Don Froilán, mientras que último acelera Prodigioso, algo lejos. En todo el recorrido luchan los punteros que al entrar en la recta se abren lo que aprovecha Duffel para cargar por dentro y dominar bien, segundo se mantiene Maturé de ante de Don Froilán.

1a. Carrera - Premio "Lil Artha" - 2.000 metros
Caballos - Ks. - Jockeys
Gan. Placé

1 PRODIGIOSO (3) 56 S. H. Duffel .. 1916
2 Maturé (2) 56, J. Sudrez 4383
3 Don Froilán (1) 56, C. Sauro 3807

Sport del 1º \$ 8.20. Ganada por 1 1/2 cuerpos; el 3º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 2'9" 1/5. Corrieron todos. Cuidador: J. M. Guevara. Hijo de Querubín y Pierina, del stud La Nobleza.

COBRIZA VENCIO BIEN

Bizarre y Map lucharon seguidas de Cobriza que en la recta carga por afuera y domina bien a Map que deja lejos a Bizarre que renunció apenas entrados en la recta.

2a. Carrera - Premio "Atufa" - 1.300 metros
Caballos - Ks. - Jockeys
Gan. Placé

1 COBRIZA (4) 53 ks. F. T. Rodriguez 3806
2 Map (2) 56, A. Baratucci 6765
3 Bizarre (1) 56, C. Sauro 7795

Sport del 1º \$ 7.30. Ganada por 3/4 cuerpos; la 3ª a 1 3/4. Tiempo: 1'20" 1/5. No corrió: Tarmir. Cuidador: J. Pra. Hijo de Guatán y Cobra, del stud Nochebuena.

DE PUNTA A PUNTA GANA BOLEADOR

El pesado Boleador salió adelante seguido de Cascadoño y Francolin. No hubo variantes hasta los 1000, donde renuncia Cascadoño y pasa al segundo puesto Francolin, pero el puntero que acciolla cómodo se distanció fácilmente venciendo por varios cuerpos, último con acción llega el favorito Cascadoño.

3a. Carrera - Premio "Clausura" - 2.350 metros
Caballos - Ks. - Jockeys
Gan. Placé

1 BOLEADOR (1) 57 ks. O. Cosenza 6088
2 Francolin (3) 51, C. Sauro 11460
3 Cascadoño (2) 52, A. Baratucci 7633

Sport del 1º \$ 6.40. Ganada por varios cuerpos; el 3º a varios cuerpos. Tiempo: 2'27" 2/5. Corrieron todos. Cuidador: C. A. Varela. Hijo de Petrarca y Basrah, del stud Monumental.

I	11	4, 2, 0, 2, 8, 0
II	2	5, 8, 0
III	10	5, 7, 0
IV	8	
7a. Rosario		

5 METROS
1 Bombardier, 57, O. Cosenza. 7 Contenido, 57, N. corrió.
2 Motetrup, 57, H. Ríos. 8 Kakei, 5, A. Baratucci.
3 Bonhester, 57, A. Irundaray. 9 Larcedor, 57, C. L. Gatto.
4 Brinco, 57, N. corrió. 10 Mocarro, 57, G. Quevedo.
5 Buckinham, 57, S. Duffel. 11 Zúlio, 5, C. Sauro.
6 Café, 57, T. Mernies. 12 Sweater, 55, N. corrió.

Homenajes al Libertador en la Ciudad de Mendoza

(Viene de pag. 1)
eripción reza de la siguiente manera: "Al Padre de la Patria".
Inmediatamente después fué depositada al pie del monumento una gran corona de flores, también en nombre de la ciudad comisión nacional.
El general Perón y su esposa, finalizada la ceremonia se detuvieron breves momentos para observar los detalles del monumento al Ejército de los Andes. Luego los ilustres huéspedes descendieron del Cerro de La Gloria para dirigirse al palco oficial instalado en la Avenida del Libertador en el parque epónimo para presenciar el desfile militar.
A las 9.40, el general Perón va de regreso del Cerro de la Gloria, ocupó el palco oficial en compañía de la señora Eva Perón, del gobernador de Mendoza, teniente coronel Brisoli, y del comandante en jefe del ejército, General Angel Solari.
Aguardaban la llegada del primer magistrado, la señora Esmeralda Carabajal de Brisoli, el vicepresidente de la provincia, los ministros de Industria y Comercio, Comunicaciones y Educación y el presidente de la Cámara de Diputados de la Nación, Dr. Hector J. Cámpora, el general Guillermo Genta y otras personalidades.
La presencia del jefe de Estado, como así mismo la de su señora esposa en el palco oficial, motivó que la enorme concurrencia congregada en el lugar prorrumiera en entusiastas vitores hacia ellos. Momentos después se acercó el coronel Arturo Mayorga, a los efectos de solicitar al general Perón la venia para iniciar la marcha de las tropas. Los efectivos estaban encabezados por la banda del Colegio Militar de la Nación, en tanto que las fuerzas aéreas de la guarnición sobrevolaban la amplia avenida. A continuación marchaban la Agrupación de Ingenieros Motorizada de Montaña, la Agrupación de Comunicaciones y una columna de Abastecimientos. Luego desfilaban las delegaciones del Colegio Militar de la Nación y del Liceo Militar y finalmente lo hizo una escuadrón del Reg. de Granaderos a Caballo.
Instantes más tarde y en medio de las aclamaciones del enorme público que pugnaba por acercarse al jefe de Estado y a su señora esposa, a fin de testimoniárselas su adhesión, éstos abandonaron el palco oficial para dirigirse a su alojamiento en el Plaza Hotel.

FLOR DE HELADOS! saboreará usted, si los pide en el "Barrilito de Cerveza" SANTA FE 1357 - T. E. 29442

CRONICA

PAGINA NUEVE

Huelga en el Hipódromo de Miami

MIAMI, 31 (UP). — Doscientos profesionales y entrenadores de caballos de carrera acordaron declararse en huelga el martes en demanda de mayores premios en el Hipódromo Tropical. Ambos se negaron a aceptar la propuesta de transacción que se les hizo y tampoco aceptaron el ofrecimiento de que el conflicto sea sometido al arbitraje.
Como gesto de "buenos deportistas" accedieron a que sus caballos corran en el programa del lunes por la mañana, pero informaron a las autoridades del hipódromo que a partir del martes, a primera hora, pondrán en ejecución el paro decretado.

Ejercicios de Esta Mañana

PISTA LIVIANA
Viento en contra en el derecho.
En 600 Metros—
Gordolera, T. Mernies y Guadalupe, Lemes en 36" 3/5.
En 700 Metros—
Miles Eisa, T. Mernies y Manolo, Cosenza en 44" 3/5.
Papillon, Sauro en 43" 3/5.
Torguole, Ríos, en 41" 3/5. La de opuesto.
En 800 Metros—
Chicolazo, T. Mernies y Lamp, Toledo, en 51".
Bochinchera, Lemes y Kent, T. Mernies, en 49" 2/5.
Colmar, peón en 51" 1/5.
Argumento, Calatzo y No Importa, peón, en 52".
En 1.000 Metros—
Chopazo H. Cosenza en 1'2" 2/5.
Ab Khan, T. Mernies en 1'1" 3/5.
En 1.100 Metros—
Marrón, Richi en 1'11".
No Ché, Suárez y Astoria, Sauro, en 1'8" 3/5. La segunda dió 3 cuerpos de ventajas. Llegando a igual distancia.
Enigmitico, T. Mernies en 1'10".

JORGE S. SAUAN

Desea un feliz y próspero año 1951

San Luis 1801

Rosario

BOGLIONE Y COVELLI

SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA

CONCESSIONARIOS DE

IRELLI

S. A. IND. Y COM.

Desea a sus favorecedores y amigos, los mejores augurios de felicidad y prosperidad en el año que se inicia.

Cerro 1º de 1951



FIGURA INTERNACIONAL: Juan Manuel Fangio, el extraordinario del automovilismo argentino, que en Europa ratiñó la calidad indiscutida y de jerarquía mundial de nuestros volantes, y cuya revalidación tuvo por relieve los más famosos circuitos y pistas del mundo

La Temporada Ciclista Tuvo Lucidos Perfiles

La actividad ciclista rosarina se ha dividido en dos sectores: en el oficial, fiscalizado por la Asociación Ciclista Santafesina, que cuenta con afiliación internacional y en el "Libre", que desarrolla en la acción dentro de la Asociación Ciclista del Litoral, en la cual están agrupados numerosos clubes de Rosario y del interior, que auspician competencias entre elementos no federados. Tanto una como otra, dentro de su esfera, han cumplido una interesante labor, que ha redundado en beneficio del deporte, si bien cada una cuenta con sus partidarios.

Con 27 instituciones afiliadas, diseminadas en el extenso territorio de nuestra provincia, la Asociación Ciclista Santafesina, ha podido realizar este año una campaña intensa. Ya sea en el campo de controlando competencias, han cumplido labor eficaz, manteniendo vivo el interés por el ciclismo en los centros donde tienen sus sedes los clubes federados.

Una práctica feliz, implantada desde hace algunos años, ha hecho que carreras interesantes, no sólo se realicen en los grandes centros poblados sino en otros puntos de Santa Fe, como el caso del campeonato provincial, disputado en la pista de Maciel, que significó todo un éxito.

Elementos destacados No obstante ser intensa la actividad, como decíamos, no han surgido valores nuevos con capacidad suficiente como para desplazar a los veteranos. Pero éstos, en cambio, han tuvieron sus condiciones y se ha dado el caso de la recuperación auspiciada de Manlio Guillén, que en el orden rosarino, es la mejor figura del momento. También, dentro de la misma Asociación, merecen ser destacados, Agustín Alonso José Azarosa, José Trentino, Rubén Trentino y Luis Magdalena, que la representación en el campeonato argentino de resistencia disputado en Bahía Blanca. El ya citado Clodomiro J. Cortoni, que en San Juan, en el certamen de velocidad entrará segundo del sajuntino Hernández y los rosarinos Antonio Peraltá y Manlio Guillén.

Otro valor que se está imponiendo es el esperancino Roque Varela, llamado a ser uno de los mejores de la actual temporada si mantiene su estado actual.

Fangio Volvió a ser Principal Astro del Automovilismo 1950

A punto de comenzar el año automovilístico 1951, con la disputa de las Mil Millas Argentinas, y mientras, el ya caduco 1950 se aleja para quedar asentado en la historia como un número más del siglo, veamos cómo ha sido en el aspecto automovilístico, en rápida y sintética revisión, este año que hoy termina.

En general, una figura ya internacional acaparó la atención de los aficionados apor-

nas retornara a Europa para brillar aún más sus méritos deportivos: Juan Manuel Fangio.

Tanto al comando de las Alfa Romeo — casa que le designó representante oficial — como de la Ferrari 2.000, de la Maserati 1500 o de la pequeña Simca-Gordini, Fangio fué, sin dudarlo, la figura que se aureoló con un renombre que le estaba esperando sobre las pistas europeas. Su título de subcampeón mundial lo dice todo. En

este año, se rumoreaba que formará el equipo con Rosier en la escudería Talbot, mientras que, al mismo tiempo, la Alfa Romeo piensa seguir con su concurso de extraordinaria figura.

En carreteras, Juan Gálvez, indudablemente es nuestro mejor valor. Sus continuados y regulares éxitos, lo fundamentan. Y el número 1 del "ranking" estadístico, está muy bien ganado.

BRILLANTE REPRESENTACION TUVO EN EL C. ARGENTINO EL FUTBOL ROSARINO

La actividad desarrollada en fútbol en el medio local, alcanzó interesantes y progresivas proyecciones. Y fué así que los distintos certámenes disputados que patrocinara la Asociación Rosarina y cuya expresión máxima fué, como en años anteriores, el campeonato "Mollinas", lograron pleno éxito y relieves de sumo lucimiento. Justamente ratificó la aseveración en el Campeonato Argentino 1950, disputado en Mendoza y donde nuestra representación logró un meritorio tercer puesto, en brillante desempeño. Cabe señalar, al respecto, que la participación del combinado rosarino en el citado torneo, determinó la suspensión del certamen por el trofeo "Mollinas", que aun no se ha dilucidado.

perdió otros 20, que supo recuperar a fuerza de "muñeca". El incendio de su máquina en la carrera de Chile, cuando Ortiz se le adelantó al detenerse, es otra prueba. Pero Oscar Gálvez, sigue siendo el gran vencedor de siempre.

LOS NUEVOS Y VIEJOS Jorge Descote es otro nombre para hacer subir el primer plano, ya que al igual que Clani, polarizó la atención de los aficionados. En las restantes citas, no olvidemos a Eusebio Marcella, — que este año no tuvo figuración — Víctor García, Domingo Marín, Daniel Musso — ganador de una etapa, — y de diez años — Jaime Bojanich, poseedor de una de las máquinas más veloces, que anda en los 170 kilómetros de má-

Galván pelea el viernes en el Naro enfrentando al pugilista J. Sarache

Se fijó la fecha del 5 del mes próximo para la pelea entre los medios pesados A. Galván y J. J. Sarache que serán las figuras principales del festival que se hará en el local del Club Naro en esa oportunidad. En las peleas de semifondo que se hará en esa reunión se enfrentarán Tito Ramallo con Juan Behis y Marco Ros contra Ignacio Aguilera, en dos confrontaciones que habrá de ser digno marco para la lucha básica.

Dirigentes y púgiles se reunieron en el Norte

Ayer por la tarde, la empresa del estadio Norte reunió en el mencionado local a periodistas, dirigentes y boxeadores que en el curso del año que finaliza, laboraron en el mejor éxito de los espectáculos allí ofrecidos.

Triunfo del C. Nueva Era

Con el triunfo del equipo de Nueva Era se definió el campeonato de pelota a paleta cuarta categoría, organizado por la Asociación Rosarina de dicho deporte. Cobra especial mención el título logrado por Nueva Era, si se destaca que en el transcurso de la temporada la pareja de la entidad, formada por Salvador Succi y Felipe Sánchez, no experimentaron ninguna derrota, finalizando invictos el torneo.

Los resultados finales, que permitieron a Nueva Era el logro del título de campeón, fueron los siguientes: Nueva Era C 35, Club de Niños B 33; Cruce Alberdi A 30, F. A. M. A. P. 21; Nueva Era 30, Cruce Alberdi 20; F. A. M. A. P. 30, Club de Niños 15; Nueva Era 30, F. A. M. A. P. 24; y Cruce Alberdi 30, Club de Niños 20.

Del Vecchio Proporcionó Relieve Mundial al Basquetbol Rosarino

La nota destacada de basquetbol rosarino, la constituyó sin lugar a dudas, durante el año que termina, la actuación del jugador Hugo Del Vecchio, en el equipo argentino que ganó el campeonato del mundo disputado en el Luna Park, de la Capital Federal. La presencia del brillante jugador de Newell's Old Boys en la selección nacional, confirmó el prestigio que el deporte de esta ciudad viene manteniendo desde hace muchos años y sirve para comprobar que su desarrollo, junto con la de Alberto Lozano y Osvaldo Venturi, que fueron en calidad de suplentes, ha sido acertada, si bien los encargados de hacerla en algún instante estuvieron a punto de dejarla sin efecto. La labor de Del Vecchio, en el match final frente a los norteamericanos, ha sido soberbia, al extremo de que no podemos sustraer nuestros elogios en estas líneas con las cuales queremos hacer un análisis somero de las actividades basquetbolísticas del año en nuestro medio.

El desarrollo de los concursos de divisiones inferiores, que vienen cumpliendo regularmente — salvo la pausa impuesta por las actuales fiestas de fin y principio de año — sirven para ratificar el concepto de que el basquetbol rosarino se mantiene en todo su vigor.

ARREGIAMOS

Todo artículo de goma. Gorra de baños. Bolsas para agua caliente y tallas. Galochas. Botas. Zapatos. Media suela. Zapatos Crepp. Corcho. Tenemos Zapapillas

LAPRIDA 946

Felices Fiestas

-- CON --



Amargo Obrero

San Lorenzo perdió en su debut en Costa Rica. SAN JOSE DE COSTA RICA. 31 (UP). — El equipo local de Orizón venció por 4 a 1 a San Lorenzo de Almagro, de Buenos Aires, ante un público numeroso que llenaba totalmente el estadio. En el segundo período se produjo un desorden al arribar los jugadores argentinos al árbitro Julio Guell por considerar que sus fallos no eran justos. Después de quince minutos de interrupción, el encuentro se reanuda merced a la intervención de funcionarios de la embajada argentina, que presenciaban el juego.

ANTEOJOS
DE
Óptica
BASSI
SE DISTINGUEN
SANTA FE 1316 - T.E. 40389
ROSARIO

Todo propietario de tierras debe saber Como funciona

MERINYR

DIRECCION
Es ejercida personalmente por los socios de la firma, quienes crean un plan de ventas para cada loteo y vigilan paso a paso su cumplimiento

VENTAS
Un departamento integrado por más de 180 vendedores estables, seleccionados, que saben asesorar a los probables compradores con amplio dominio del tema.

ADMINISTRACION
Un mecanismo ágil y preciso que controla y resguarda los intereses del propietario. Efectúa acuriosamente una recordación promedio superior a los \$ 400.000.00 mensuales.

SEÑOR PROPIETARIO:
Confíenos la venta de su fracción y habrá puesto su tierra en manos de una organización estable, responsable y especializada. Nuestros conocidos éxitos de venta y nuestra amplia solvencia son una doble garantía para usted. Visitenos!

Una Completa Organización de Tierras
SOCIOS:
E. J. Mazzantini * Ernesto Bení
Juan Vivacqua * R. A. Monjasani

CORRIENTES 576 - T. E. 32-4290 - Bs. As.

Dr. G. Culó
A S M A

ATIENDE EXCLUSIVAMENTE EM:
OVIDIO LAGOS 1385 T. E. 24056

Dr. De Grucci
Enfermedades aparato digestivo
Estudios Radiológicos especializados de esófago, estómago, vesícula, intestinos y PROCTOLOGIA.
TUCUMAN 2050 T. E. 29665

Dr. HECTOR J. ACHARD
CLINICA GENERAL — JEFE DE CLINICA
HOSPITAL ESPAÑOL — CONSULTAS: 15 a 17 HORAS
CALLE 836 T. E. 40238

Radiografías
DOCTORES
Cifarelli - Fiorito - Pujadas
TUCUMAN 1341 T. E. 6951

Prof. Adj. Dr. Serra
de Oficina Dermatofitografía, — Jefe del Centro Higiénico Social (Antivénereas).
PIEL Y SIFILIS — RAYOS X EN PIEL
Electrocoagulación (Cáncer, Acne, Eczemas, etc.)
SAN LORENZO 1089 T. E. 8779

Dr. García Loza
MEDICO HOSPITAL ESPAÑOL
CLINICA Y CIRUGIA GENERAL
MUJERES
DE REGRESO DE EUROPA
TUCUMAN 2035 (PEDIR HORA) T. T. 29136

ULCERA GASTRODUODENAL
HEMORROIDES — COLITIS

Dr. NASIO
Tratamiento especializado
Examen mediante la esofagografía, gastroscopia para el diagnóstico del cáncer del aparato digestivo
Fellow Nat. Gast. Ass. de New York
ITALIA 718 T. E. 29239

Dr. Héctor Puiggari
Piel, Sifilis, Venereas y principalmente
IMPOTENCIA
Paraguay 414 p. 5 T. E. 20555

¿LLEGARON HUESPEDES?
No se apure; la sacará del paso, el:
"Barrilito de Cerveza"
SANTA FE 1357 — T. E. 29442

VENDO Ford A. 2930 voltur convert. impec. rectif. sascenar, pintura y gomas nuevas
Valparaíso 759 T. E. 93019

ONKEL
LES DESEA A SUS FAVORECEDORES UN FELIZ Y PROSPERO AÑO 1951
Rioja 1199 Rosario

Antonio S. Vaschetto

(MARTILLERO PUBLICO)

San Martín y Alvear T. E. 1487-1270 Venado Tuerto

Agradece a sus amigos y favorecedores las atenciones dispensadas y, al augurarles un feliz y próspero año 1951, se complace en ofrecerse como siempre a sus gratas órdenes al frente de su organización comercial modelo.

Afirmó 1950 con Nuevas Etapas de Superación la Jerarquía Internacional del Deporte Argentino



El Fútbol Mantuvo su Interés en 1950 Sobre Tres Pilares, Cuya Significación fué Dispar

Tres fundamentales razones —claro está que a cuál más dispar— sostuvieron la principal del interés popular en torno a la temporada oficial de fútbol profesional 1950. Y cualquiera de los tres puede encabezar la plana de los sucesos destacados del año en el popular deporte, pero tanta importancia asignó la legión de adictos al balompié al título de campeón obtenido por Racing Club, como al inter-

compenso ese cierto desmoronamiento en la de todas maneras excelente campaña de Racing, la eficacia de sus forwards que anotaron 88 tantos, pero a su vez a plantearse el problema de cual ha sido la calidad evidenciada por el máximo representante del fútbol profesional —indudablemente el campeón— en 1950, defenderse que su valía cayó derrotada en 48 oportunidades, vulneración de su defensa que panorámicamente estableció y fijó como irregular y opaca la capacidad del balompié exhibido a lo largo de la temporada.

Si tal consecuencia se desprende de lo que aconteció en el principal protagonista del certamen oficial, fácilmente se ratificará lo dicho, cuando se la tabla de posiciones otorga el

segundo lugar, es decir el título de subcampeón —logrado en definición complementaria ante Independiente— a Boca Juniors, a una distancia de nada menos que 8 puntos, ya que los de Racing fueron en total 47 y los del team "xeneise" 39.

Siendo en el orden de cosas establecidas en la línea de la calidad, el "drama" del descenso, configuró otro de los hechos más salientes del año, ya que uno ni dos equipos estuvieron anualmente pendientes de la decreta de la suerte o las aptitudes demostradas a último momento. Fue, con varios y a cuál más angustioso, el descenso de los equipos de la Primera División, con una campaña que tuvo al comienzo atípicos y contradictorios y luego concluyó en una vertiginosa caída y Tigre, que resultó con harta lógica quien pasó a militar donde por las cosas raras del fútbol estuvieron a punto de hacerlo otros equipos de mucha mayor capacidad.

Y llega al comentario la tercera fundamental razón de que se hablaba al comienzo: el nuevo y resonante "affaire" del soborno. Por sí sola mantuvo —paradójicamente— la desagradable derivación, el interés de muchas fechas en los aficionados, máxime cuando hasta último momento se esperaron del fallo trascendentes revelaciones. Pero todo quedó en la expectativa desierta, ya que el fallo, por elasticidad de los reclamos, avanzó a ser un dráma en forma absoluta en las "aguas turbias" y tuvo en seguida de dictarse, la consiguiente respuesta: otras maniobras de soborno, una de las cuales, la denunciada por Tigre.

E. Charles y L. Oma pelearán en el Madison

NEW YORK, 31 (UP). — El campeón mundial de peso pesado Ezzard Charles, y su desafiante Lee Oma firmaron contrato ante la comisión de Boxeo para enfrentarse a 15 asaltos por la corona en el Madison Square Garden el 12 de enero.

Debieron suspender 17 partidos en G. Bretaña

LONDRES, 31 (UP). — La nieve, el hielo y el frío fueron causa de que se suspendieran 17 de los 46 encuentros de las divisiones que debían jugarse por el torneo de la liga. De primera división se disputaron sólo seis encuentros. Middlesbrough, que encabeza la tabla de posiciones, empató en tres tantos, jugando en su propia cancha, con Burnley, pese a que al terminar el primer período gana, por 3 a 1. Esa pérdida de un punto permitió a Tottenham, que venció a Charlton por 1 a 0, empatar el primer lugar con 36 puntos. En el tercer puesto, con 33 puntos, está colocado Arsenal, que derrotó a Salford por 2 a 0.

EL FIAMBERO DEBE SER FRESCO...

Para ello, adquiéralo en: "Barrilito de Cerveza" SANTA FE 1357 — T. E. 29442

CAMPEÓN: El equipo de Racing, campeón de la temporada oficial 1950, que si bien no presentó la solidez evidenciada el año pasado, conquistó el título en forma justa, significándose como un equipo de verdadera jerarquía.

E. Paolini ganó en las 60 vueltas del parque

En el circuito del estadio del club Newell's Old Boys se cumplió esta mañana, sobre 60 vueltas, una prueba organizada por la Asociación Ciclista Santafesina, que se resolvió con el triunfo de Ernesto Paolini. Segundo se clasificó Eduardo Rosa; 3° Luis Monach; 4° Juan C. Molina; 5° Hugo Fernández y 6° Antonio Montesano.

Oscar Pita fué Exponente Máximo de la Calidad de Nuestro Boxeo

La inauguración del estadio "Norte" le dio a Rosario el local que necesitaba para que el boxeo alcanzara la jerarquía que merece la segunda ciudad de la república. Con un marco como el local de la avenida Alberdi fué posible la superación de algunas figuras que ya en temporadas anteriores venían mostrando condiciones sobresalientes. En ese sentido, justo es señalar, sino también por la calidad de los combates efectuados.

Entre los boxeadores amateurs, además de la ya mencionada figura de Oscar Pita, hay que señalar los nombres de Aquiles Gregorutti, Alfredo Argüello, José Balbi, Alejandro Chávez y José M. Núñez como los elementos más destacados de toda la temporada.

En el campo profesional El año 1950 debió ser señalado como uno de los más activos en la historia del boxeo rosarino en el campo profesional. La pelea entre Gatica y Rios, combate entre dos valores de jerarquía internacional, fué el acontecimiento de la temporada, y la recaudación superior a los 50.000 pesos, dice con claridad de lo que a concertación de ese combate significó para nuestros aficionados.

La lucha entre Strano y Nolasco, que habrá de ser recordada siempre por su dramática, fué otro de los espectáculos que sirvieron para afirmar el boxeo en nuestro medio. Posteriormente fué dable, merced al esfuerzo de la empresa del estadio Norte, ver en acción a figuras de la talla de Pedro Reyes, Alfonso Senatore y Armando Rizzo, a quienes nuestro público aplaudió en su condición de cracks indiscutibles.

Entre los profesionales rosarinos, ausente Amleto Pineda, que ahora se apresta a reaparecer, y con actuaciones especiales de José Rios, siempre espectacular, el año fué veterana, quedó para Strano el sitio de privilegio, pero el recio medio mediano, imposibilitado de mantenerse en actividad continuada por lesión, no pudo llegar a cumplir la gran campaña que de él se esperaba.

Dos pelearon, Vicente Acosta y Julio Ocampo, llegaron a movilizar millares de aficionados merced a sus triunfos espectaculares. Ambos, cuando estaban en pieles, planeaban ascender, debieron suspender sus campañas como consecuencia de serias lesiones en sus manos. Ahora se aprestan a reaparecer, al parecer listos para confirmar en 1951 lo que insinuaron en los primeros meses del año que termina.

Ramón Sosa, invitado aún como profesional, Ignacio Oliva, surgido al primer plano merced a su brillante triunfo sobre Ocampo, Ramón Gómez, merced a su empate frente al espectacular Hugo Villa y Héctor Urzúa y Antonio Monner, dos promesas que se están insinuando ya como



NOTABLE: Oscar Pita, el brillante campeón latinoamericano, fué durante la temporada 1950 el máximo exponente de la calidad de nuestro boxeo, confirmada por sus notables actuaciones en los distintos certámenes y festivales en que intervino.

O. Bianchi Resultó la Figura en Atletismo

Un repunte alentador ha experimentado nuestro atletismo en 1950. Las instituciones agrupadas en la Federación Atlética Rosarina, se han distinguido por la forma en que encarraron sus actividades, propendiendo de tal manera a una mayor difusión del deporte, que ha traído como consecuencia el surgimiento de valores que sor toda una promesa, no sólo en el orden local, sino también en el nacional. Tenemos el caso de las señoritas Olga Bianchi y Elva Damiani, designadas recientemente para formar parte de la representación argentina en los juegos panamericanos, como así también los caballeros Sixto Ibáñez, Aldo Ramírez, Manuel Alonso, Natalio Storin y Miguel Mussi, de los cuales sólo el primero es un elemento veterano.

Más de 50 atletas en actividad. Años atrás, el atletismo se debatía en un ambiente de completa indiferencia. Hoy no sucede tal cosa y basta recordar que la Federación cuenta con más de 500 atletas en actividad, de los cuales 60 corresponden a la categoría damas. Esos atletas han ido perfeccionando su capacidad en concursos oficiales que han significado, por lo general, un apreciable progreso, en todo orden. Tuvimos durante el año que se va los torneos "Iniciación", "Gral. San Martín", "Juventud" para cadetes; "Abierto para damas"; "Abierto Ciudad de Rosario" para caballeros; los campeonatos de la entidad para las cuatro categorías y el match con la Federación de Río Cuarto, además, va-

rias entidades organizaron competencias, de diversos tipos, que contaron con el concurso de apreciable cantidad de atletas. Por otra parte, la institución local tomó parte con su plantel de damas y caballeros en los campeonatos nacionales realizados en la metrópoli, uno correspondiente a 1949 y otro a 1950. Debemos señalar que la presencia del campeón olímpico Delfo Cabrera, en una maratón cumplida hace algunos meses, significó todo un suceso, no obstante haber sido vencido aquí en interesante lucha por Reinaldo Gorno.

Cuenta con valores de mérito. Indiscutiblemente, la Federación Atlética Rosarina tiene un bien ganado lugar en el concierto nacional. En la categoría damas, además de Olga Bianchi y Elva Damiani, que ya cuenta con prestigio y jerarquía, se destacan Iris Vogler, Aurora de la Iglesia y Yolanda Musimessi y otras menores, Alicia Peidman, Graciela Martínez, Hilda Varazzani y Beatriz Dezorzi. En caballeros, la entidad, como es de imaginarse, superior. Los seleccionados Natalio Storin, Aldo Ramírez, Sixto Ibáñez, Miguel Mussi y Manuel Alonso, han estado en sus respectivas especialidades con rivales de condiciones en Orlando Martholl, Carlos Isack, Luis Montiel, Carlos Loughlin, Carlos Sachchi, Juan Carlos Isola, Juli Oberti, Carlos Martínez, Tomás Linotti, Justino Méndez, Luis Heredia y otros que escapan a nuestra memoria. En cadetes menores se han destacado este año Rubén Pérez, Raúl Paredes, Maximiliano Coppi, Jesús Aguirre y Julio José.



REVELACION: Olga Bianchi, la extraordinaria representante de Gimnasia y Esgrima de Rosario, que se constituyó en la revelación del año en atletismo, no sólo en nuestras pistas sino en las más importantes competencias del país.

SEÑORA, SEÑOR... no pase calor. Pida helados en el patio del: "Barrilito de Cerveza" SANTA FE 1357 — T. E. 29442

NO ES NECESARIO SER PROPIETARIO PARA INSTALAR GAS

UNA NUEVA DISPOSICIÓN de la Dirección General del Gas del Estado permite a usted, Señor Inquilino, solicitar directamente la instalación de Gas o Gas Envasado.

Y puede comprar el Calefón y la Cocina a Gas (o Gas Envasado) "CATITA" en:

30 CUOTAS MENSUALES (A SOLA FIRMA) CATITA

una Gran Organización Industrial al Servicio de la Comunidad en el Hogar

Consulte hoy mismo a sus Representantes Exclusivos:

JOSE BOGLIONE e HIJOS
S.R.L. Cap. 1.000.000
UNA FIRMA TRADICIONAL EN EL COMERCIO ROSARINO
MITRE 1095 ROSARIO

GRAN OFERTA

OPTICA SARMIENTO

ELEGANTES ANTEOJOS METALICOS PARA SOL. Importados, con cristales ópticos, para damas y caballeros, a sólo \$ 140, \$ 130, \$ 120, \$ 87 y...

49.-

Sarmiento 1085 ROSARIO

REFRESCÓ, ¿ESTA CONTENTO?



Menta y Mentol a todo momento
ANTA y siempre ANTA



Espacio reservado POR **CINZANO** VERMOUTH para la tabla de posiciones del Campeonato Profesional de Fútbol de Primera división

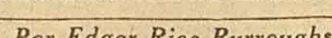
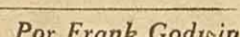
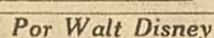
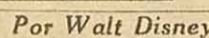
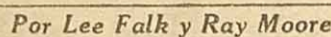
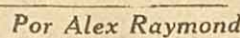


...ocasiona un consumo inútil de energía eléctrica en perjuicio de la economía general del país.

Por eso le aconsejamos:

"NO MALGASTE LA ENERGIA ELECTRICA"

SOCIEDAD DE ELECTRICIDAD DE ROSARIO



Cuente las letras de su nombre. Si el número de letras es de seis o más, quítele cuatro. Si su nombre es menos de seis añádole tres. El resultado será su número clave. Entonces anote en un papel todas las letras que corresponden a ese número y la ins-